

**Dexia banka Slovensko a.s.**

Sídlo: Hodžova 11, 010 11 Žilina

IČO: 31 575 951

IČ DPH: SK20203 72541

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu v Žiline, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 148/L

(ďalej len Banka)

**Klient:****Obec Dlhé Klčovo**

Sídlo: Obecný úrad Dlhé Klčovo, 094 13 Sačurov

IČO: 00 332 356

Zastúpený: Andrej Kulik, starosta obce

Číslo účtu: 423 389 2001 /5600

(ďalej len Klient)

uzatvárajú v súlade s § 516 ods. 1 Občianskeho zákonníka tento dodatok k **Zmluve o úvere č. 22/004/09 zo dňa 13.01.2010 v znení neskorších dodatkov**, na základe ktorého sa zmluvné strany dohodli na zmene a doplnení nasledovných ustanovení uvedenej zmluvy:

### Článok I. Obsah dodatku

**10. Ďalšie povinnosti Klienta***Bod 10.1.7. sa ruší a nahrádza nasledovným textom:*

**10.1.7.** Klient sa zaväzuje používať finančné prostriedky poskytnuté z Úveru v súlade so zákonom č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy, a to najmä (ale nie výlučne) s § 17 tohto zákona v zmysle ktorého obec a vyšší územný celok môžu na plnenie svojich úloh prijať návratné zdroje financovania, len ak celková suma dlhu obce alebo vyššieho územného celku neprekročí 60% skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a suma ročných splátok návratných zdrojov financovania vrátane úhrady výnosov neprekročí 25% skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka. Klient môže použiť Úver na úhradu kapitálových výdavkov. Na vyrovnanie časového nesúladu medzi príjmami a výdavkami bežného rozpočtu v priebehu rozpočtového roka sa Úver môže použiť výnimočne a len za podmienky, že takto použitá časť Úveru bude splatená do konca rozpočtového roka z príjmov bežného rozpočtu. Zároveň sa Klient zaväzuje dodržiavať všetky právne predpisy vrátane zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve.

### Článok II. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmeny vyplývajúce z tohto **Dodatku č. 3 k Zmluve o úvere č. 22/004/09 zo dňa 13.01.2010**, vyjadrujú vôľu zmluvných strán, nie sú im známe okolnosti,

ktoré by ho robili neplatným a na znak súhlasu pripájajú podpisy osôb oprávnených konať v ich mene.

2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni, kedy bolo Banke preukázané zverejnenie tohto dodatku podľa zákona č. 211/2000 Z.z., a to predložením písomného potvrdenia o zverejnení, alebo zverejnením tohto dodatku v Obchodnom vestníku na základe žiadosti Banky, podľa toho, ktorá z týchto skutočností nastane skôr.
3. Ostatné ustanovenia **Zmluvy o úvere č. 22/004/09 zo dňa 13.01.2010 v znení neskorších dodatkov** ostávajú v plnom rozsahu nezmenené a pre zmluvné strany záväzné.
4. Tento dodatok je vyhotovený v **troch** originálnych exemplároch, z ktorých Banka obdrží dva a Klient **jeden** rovnopis.
5. Klient nieje povinný zaplatiť Banke poplatok za vypracovanie Dodatku č. 3 k **Zmluve o úvere č. 22/004/09**.

V Michalovciach, dňa 08.07.2011

V Michalovciach, dňa 08.07.2011

**Dexia banka Slovensko a.s.**

Meno a priezvisko: Ing. Alena Harbuľáková

Funkcia: Obchodný manažér

Podpis:

Meno a priezvisko: Ing. Marián Vasilišín

Funkcia: Obchodný manažér

Podpis:

Pečiatka:

Dexia banka Slovensko a.s.

03/5

**Obec Dlhé Klčovo**

Meno a priezvisko: Andrej Kulík

Funkcia: Starosta obce

Podpis:

Pečiatka:

